



IHR GATEWAY FÜR DAS RUHRGEBIET  
YOUR GATEWAY TO THE RUHR REGION



CONTAINER TERMINAL  
HERNE

2

kühx

C685

STÄUBER

C615

transped  
comblservice

## ZENTRALE LAGE, PERFEKTE ANBINDUNG

### A CENTRAL LOCATION AND A PERFECT CONNECTION

Das Container Terminal Herne (CTH) hat seinen Standort mitten im Ruhrgebiet, dem größten Wirtschaftsraum Europas. Und das ist auch gut so. Schließlich gehört Nähe zu unserem Geschäft. Denn durch die unmittelbar angrenzenden Autobahnen A2, A40, A42, A43 und etliche Bundesstraßen sind Endverbraucher sowie zahlreiche Produktions- und Handelsunternehmen auf kurzem Wege erreichbar.

Und eines garantieren wir Ihnen gerne: Ob Container, Trailer oder Wechselbehälter – der exzellente Verkehrsanschluss macht das Container Terminal Herne zum optimalen Gateway für das Ruhrgebiet. Profitieren auch Sie von der hervorragenden Infrastruktur!

Container Terminal Herne (CTH) is located in the centre of the Ruhr region, the largest economical region of Europe. This is an advantage, given that proximity is a critical factor for the success of your business. Our ideal location gives direct access to all the major motorways such as the A2, A40, A42, A43 and many other main roads. Consumers, numerous industrial companies and businesses are within a short distance of the terminal. Whether for containers, road trailers or swap bodies – one thing we can guarantee you is excellent transport connections. This makes CTH the ideal gateway to the Ruhr region. You can benefit from this excellent infrastructure!



## IMMER AUF DEM NEUESTEN STAND DER TECHNIK ALWAYS ON THE CUTTING EDGE OF TECHNOLOGY

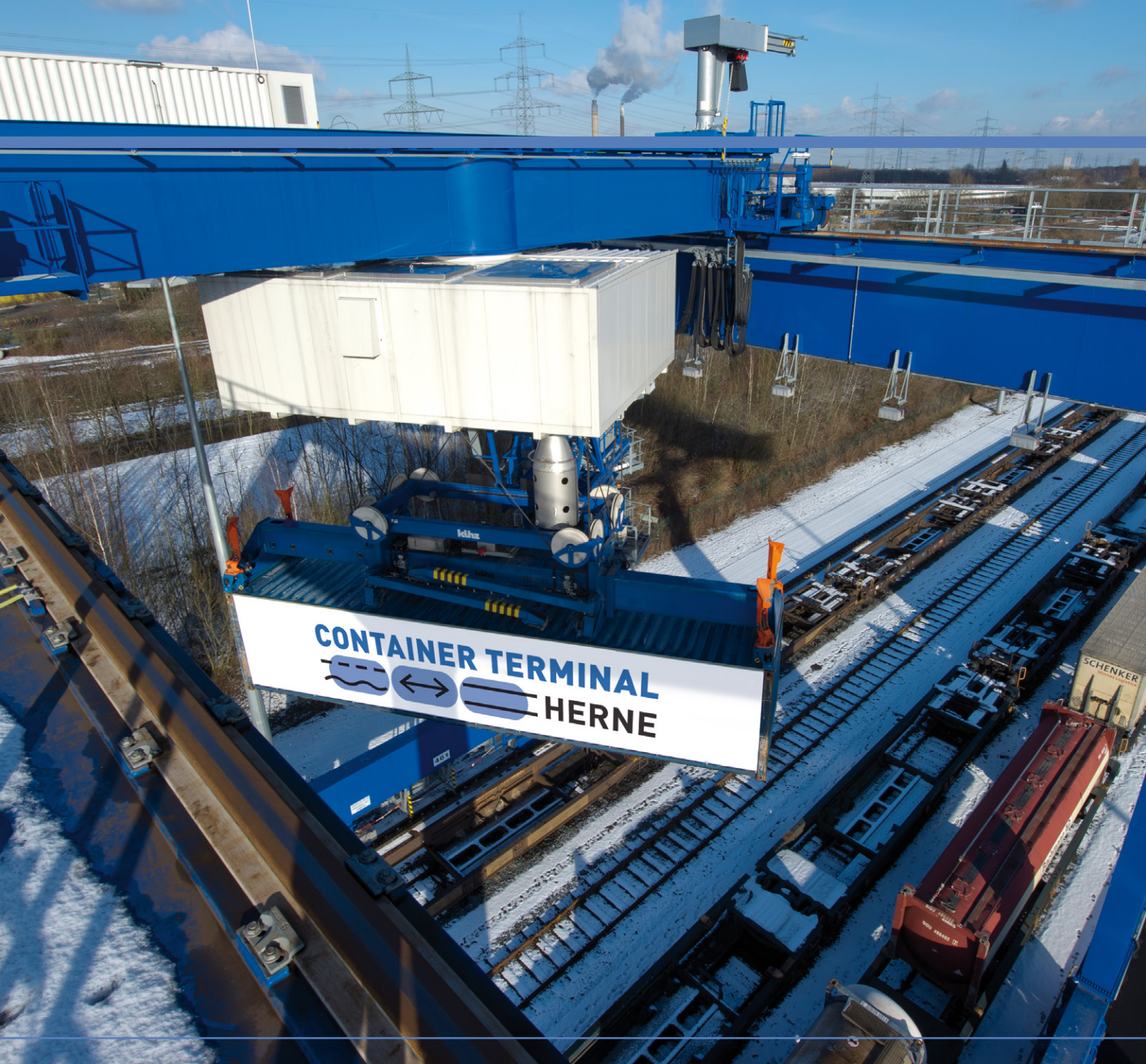
Nach dem stufenweisen Ausbau des Container Terminal Herne steht heute am Westhafen in Herne ein modernes und leistungsfähiges Terminal mit einer Gesamtkapazität von 250.000 Ladeeinheiten. Zwei Portalkrananlagen mit einer Nutzlast von 45t und fünf zuglange Gleise sorgen für einen schnellen Umschlag.

**Außerdem bieten wir Ihnen viel Freiraum:** Neben den Abstellmöglichkeiten im Terminal stehen großzügige Flächen und Abstellkapazitäten für über 400 Lkw-Trailer zur Verfügung.

After the gradual expansion Container Terminal Herne (CTH) has developed into a modern and efficient terminal with the following features:

- a total capacity of 250,000 load units,
- two 45 ton loading capacity gantry cranes,
- five full train length (725 metres) tracks.

In addition to the storage facilities within the terminal area, we have generous space and parking capacity for over 400 road trailers at your disposal.



**CONTAINER TERMINAL  
HERNE**



SCHENKER

## HOCHWERTIGE UMSCHLAGLEISTUNGEN HIGH QUALITY HANDLING SERVICES

Im Zusammenspiel von modernster Technik und menschlicher Organisation bietet das Container Terminal Herne hochwertige Umschlagleistungen für den Übergang von Gütern im kombinierten Verkehr zwischen Schiene und Straße. Mit der frühen Spezialisierung auf die anspruchsvolle Verladung von Lkw-Trailern hat sich das Container Terminal Herne zum zentralen Trailerterminal im Ruhrgebiet entwickelt. Dabei fördert die schnelle und unkomplizierte Abfertigung den reibungslosen Nachlauf. Auch die sichere Verwahrung der Güter ist für uns selbstverständlich. Doch wir bieten mehr als den Umschlag und die Abstellung von Ladeeinheiten:

- Organisation von Vor- und Nachläufen
- Reparaturen von Containern und Trailern
- Ausrangieren und Abstellen von Bahnwagen
- Reparatur und Instandhaltung von Containertragwagen und Lokomotiven

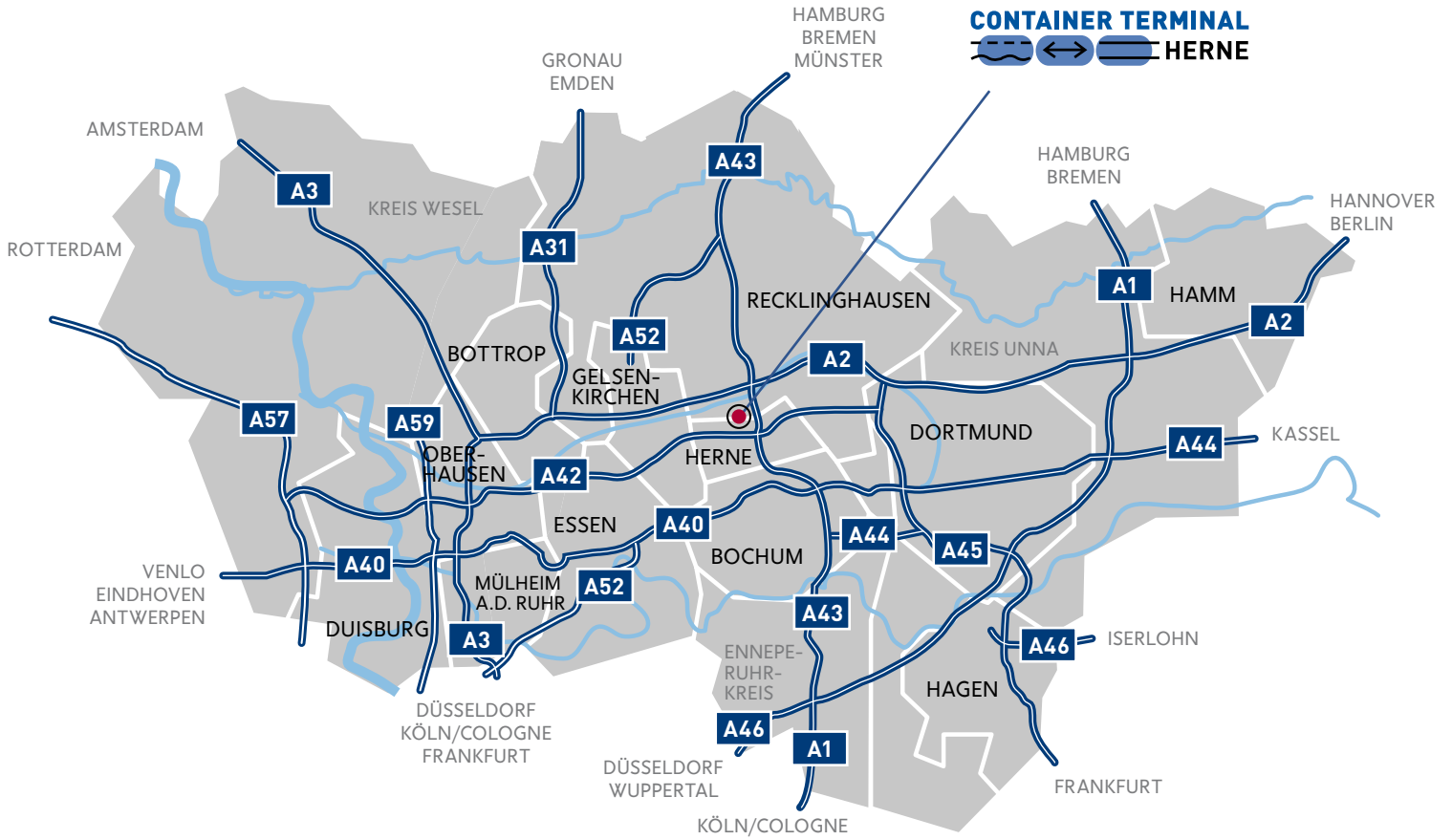
Ob pünktliches Disponieren, Rangieren oder Formieren der Zügeinheiten – die kompletten Eisenbahnleistungen laufen über unseren Mutterkonzern, die WHE – Wanne-Herner Eisenbahn und Hafen GmbH.

Combining the most up to date technology with the professional skills of our personnel, CTH provides high quality handling services for the transfer of goods in intermodal road-rail transport. Herne's container terminal has developed into a centrally located trailer terminal in the Ruhr region and has built up expertise in the loading of road trailers over a long period of time. Quick and easy check-in and out procedures ensures a smooth running of operations. Moreover, we regard it as an absolute priority to handle your goods with utmost safety. Besides transshipment and services to release your unit loads we can offer you:

- Organisation of pre- and on carriage,
- Repair of containers and trailers,
- Marshalling and parking of railway wagons,
- Repair and maintenance of container wagons and locomotives.

Whether for punctual utilization, marshalling or the formation of trains – we can offer complete rail services through our parent company, WHE-Wanne-Herner Eisenbahn und Hafen GmbH.

# RUHRGEBIET RUHR AREA





## BESTE VERBINDUNGEN BEST CONNECTIONS

**Die besondere Stärke des Container Terminals Herne liegt in seiner zentralen Lage.** Das spiegelt sich in den zahlreichen Verbindungen wider, die ab Herne bestehen und das Terminal zum Mittelpunkt des europaweiten intermodalen Netzwerkes machen.

Ob Nord-Süd-Achse zwischen Skandinavien und Italien, Südosteuropa, Benelux oder Ost-West-Achse: Die aktuellen Fahrpläne werden unter [www.ct-herne.com](http://www.ct-herne.com) veröffentlicht.

CTH's specific strength lies in its central location. This is reflected by the many connections which exist from Herne, making the terminal a central hub of the European-wide intermodal network.

Whether it is the North-South axis between Scandinavia and Italy, South-East Europe, the Benelux countries, or the East-West axis, current schedules are published on our website at [www.ct-herne.com](http://www.ct-herne.com).



## CTH IM ÜBERBLICK OVERVIEW

- Zentraler Standort im Ruhrgebiet
  - Optimale Verkehrsanbindung an A2, A40, A42, A43
  - Moderne Infrastruktur und Technik
  - Hochmotiviertes Team
  - Langjährige Erfahrung im Umgang mit Lkw-Trailern
  - Zwei Portalkrananlagen, fünf zuglange Gleise
  - Großzügige Abstellflächen für Ladeeinheiten
  - Reparaturleistungen durch Eisenbahnwerkstatt im Konzernverbund
  - Umfangreiche Eisenbahndienstleistungen im Konzernverbund
  - 24/7-Verfügbarkeit
- Central location in the Ruhr region
  - Optimal transport connections to the major motorways
  - Modern infrastructure and technology
  - Highly motivated team
  - Extensive experience in dealing with road trailers
  - Two gantry cranes, five full length (725 metres) tracks
  - Extensive area for loading units
  - Repair services by the Group's railway workshop
  - Extensive rail services within the Group
  - 24/7 availability



**CTH Container Terminal Herne GmbH**

Am Westhafen 27

44653 Herne

t: +49 2325 587 920

f: +49 2325 787 932

info@ct-herne.com

www.ct-herne.com